379R2915

24.12.79 Ἐπίσημη Ἐφημερίδα τῶν Εὐρωπαϊκῶν Κοινοτήτων Ἀριθ. N 329/1

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΟΚ) ἀριθ. 2915/79 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

τῆς 18ης Δεκεμβρίου 1979

περί καθορισμοῦ τῶν ὁμάδων προϊόντων καί τῶν εἰδικῶν διατάξεων σχετικά μέ τόν ὑπολογισμό τῶν εἰσφορῶν στόν τομέα τοῦ γάλακτος καί τῶν γαλακτοκομικῶν προϊόντων καί περί τροποποιήσεως τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 950/68 περί τοῦ Κοινοῦ Δασμολογίου

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Ἔχοντας ὑπόψη:

τή συνθήκη περί ἱδρύσεως τῆς Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς Κοινότητος,

τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 804/68 τοῦ Συμβουλίου τῆς 27ης Ἰουνίου 1968 περί κοινῆς ὀργανώσεως ἀγορᾶς στόν τομέα τοῦ γάλακτος καί τῶν γαλακτοκομικῶν προϊόντων(1), ὅπως τροποποιήθηκε τελευταῖα ἀπό τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 1761/78(2) καί ἰδίως τό ἄρθρο 14 παράγραφος 6,

τήν πρόταση τῆς Ἐπιτροπῆς,

Ἐκτιμώντας:

ὅτι οἱ διατάξεις τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 823/68 τοῦ Συμβουλίου τῆς 28ης Ἰουνίου 1968 περί καθορισμοῦ τῶν ὁμάδων προϊόντων καί τῶν εἰδικῶν διατάξεων σχετικά μέ τόν ὑπολογισμό τῶν εἰσφορῶν στό τομέα τοῦ γάλακτος καί τῶν γαλακτοκομικῶν προϊόντων(3), ὅπως τροποποιήθηκε τελευταῖα ἀπό τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 1000/78(4), ἔχουν τροποποιηθεῖ πολλές φορές· ὅτι, γιά λόγους σαφηνείας, κρίνεται σκόπιμο νά συνταχθεῖ ἐκ νέου ὁ κανονισμός αὐτός·

ὅτι ἐνδείκνυται νά διαιρεθοῦν σέ ὁμάδες τά προϊόντα πού ἀναφέρονται στό ἄρθρο 1 μέρος α) 2 καί μέρη β) ἕως η) τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 804/68 κατά τρόπο ὥστε κάθε ὁμάδα νά ἀποτελεῖται ἀπό προϊόντα παρουσιάζοντα, ἀπό τήν ἄποψη τοῦ καθεστῶτος συναλλαγῶν, ἱκανοποιητικῶς συγκρίσιμα χαρακτηριστικά· ὅτι πρέπει νά ὁρίζεται ὡς προϊόν ὁδηγός τό πλέον ἀντιπροσωπευτικό προϊόν γιά κάθε ὁμάδα·

ὅτι, ἐν τούτοις, εἶναι ἀναγκαῖο νά προβλεφθοῦν εἰδικές διατάξεις σχετικά μέ τόν ὑπολογισμό τῆς εἰσφορᾶς γιά τά ἐξομοιούμενα προϊόντα γιά τά ὁποῖα ἡ ὑπολογιζόμενη γιά τό προϊόν ὁδηγό εἰσφορά δέν ἀντιστοιχεῖ στή διαφορά πού ὑφίσταται μεταξύ τῆς τιμῆς τῶν προϊόντων στό διεθνές ἐμπόριο καί στήν ἀγορά τῆς Κοινότητος·

ὅτι, ὅσον ἀφορᾶ τά προϊόντα πού περιέχονται σέ μικρές συσκευασίες, ἡ εἰσφορά πρέπει νά ὑπολογίζεται λαμβανομένου ὑπόψη, ἐκτός ἀπό τή διαφορά τιμῶν πού ὑφίσταται γιά τό ἴδιο τό προϊόν καί ἑνός κατ' ἀποκοπή στοιχείου ἀποσκοποῦντος στήν ἐξασφάλιση κάποιας προστασίας τῆς μεταποιητικῆς βιομηχανίας στήν Κοινότητα·

ὅτι, ὅσον ἀφορᾶ τά προϊόντα πού περιέχουν ζάχαρη, ἡ εἰσφορά πρέπει νά περιέχει ἕνα στοιχεῖο πού νά ἀντιπροσωπεύει, κατ' ἀποκοπή, τήν ἀξία τῆς ζάχαρης πού δύναται νά περιέχεται στή σύνθεσή τους· ὅτι, στήν περίπτωση αὐτή, εἶναι ἀπαραίτητο νά προκύπτει τό γαλακτοκομικό στοιχεῖο τῆς εἰσφορᾶς πού ἐφαρμόζεται στά προϊόντα αὐτά; μέ τή βοήθεια συντελεστοῦ ἐκφράζοντος τή σχέση βάρους μεταξύ τῶν γαλακτοκομικῶν συστατικῶν καί αὐτοῦ τούτου τοῦ προϊόντος·

ὅτι, ὅσον ἀφορᾶ τίς κόνεις, περιεκτικότητος σέ λιπαρές οὐσίες ἀνωτέρας τοῦ 1,5%, πρέπει νά ὑπολογίζεται ἡ εἰσφορά ἤ, ἄν πρόκειται γιά σύνθετα προϊόντα ἤ γιά προϊόντα σέ μικρές συσκευασίες, τό γαλακτοκομικό στοιχεῖο τῆς εἰσφορᾶς, μέ βάση τήν περιεκτικότητα σέ λιπαρές οὐσίες τοῦ προϊόντος ὁδηγοῦ, ἐκτός ἄν ἡ περιεκτικότης σέ λιπαρά οὐσία τῶν διαφόρων αὐτῶν προϊόντων, δέν εἶναι ἀνώτερη ἀπό αὐτή τοῦ προϊόντος ὁδηγοῦ· ὅτι κρίνεται ἀναγκαῖο σ' αὐτή τήν τελευταία περίπτωση νά ὑπολογίζεται ἡ εἰσφορά ἤ τό γαλακτοκομικό στοιχεῖο τῆς εἰσφορᾶς βάσει μιᾶς σταθερῆς περιεκτικότητος πού ἀντιστοιχεῖ σ' αὐτή τῶν ἐμπορευσίμων προϊόντων·

ὅτι τά προϊόντα σιτηρῶν ἀφ' ἑνός καί τά γαλακτοκομικά προϊόντα ἀφ' ἑτέρου, εἶναι τά συνηθέστερα συστατικά τῶν συνθέτων τροφῶν καί τά πιό καθοριστικά γιά τή διαμόρφωση τῆς τιμῆς τους· ὅτι πρέπει, ὡς ἐκ τούτου, νά προβλεφθοῦν διατάξεις ἐπιτρέπουσες τόν ὑπολογισμό τῆς εἰσφορᾶς πού ἐφαρμόζεται σ' αὐτές τίς τροφές σέ συνάρτηση μέ τήν περιεκτικότητά τους σέ ἄμυλο καί τήν περιεκτικότητά τους σέ γαλακτοκομικά προϊόντα· ὅτι φαίνεται δυνατόν, ἐν τούτοις, νά

(1) ΕΕ ἀριθ. N 148 τῆς 28.6.1968, σ. 13.
(2) ΕΕ ἀριθ. N 204 τῆς 28.7.1978, σ. 6.
(3) ΕΕ ἀριθ. N 151 τῆς 30.6.1968, σ. 3.
(4) ΕΕ ἀριθ. N 130 τῆς 18.5.1978, σ. 7.

μή λαμβάνεται ὑπόψη μία περιεκτικότης σέ ἄμυλο μή ὑπερβαίνουσα τό 10%· ὅτι αὐτό τό σύστημα ὑπολογισμοῦ συνεπάγεται τήν κατανομή τῶν τροφῶν σέ δασμολογικές κλάσεις σύμφωνα μέ τίς ἐνδείξεις περιεκτικότητος πού ἀναφέρονται ἀνωτέρω καί ἐπιτρέπει νά λαμβάνεται ὑπόψη, γιά κάθε δασμολογική κλάση, μία περιεκτικότης σέ ἄμυλο καί μία περιεκτικότης σέ γαλακτοκομικά προϊόντα πού καθορίζονται κατ' ἀποκοπή· ὅτι ἀρμόζει, γιά τό σκοπό αὐτό, νά λαμβάνεται ὑπόψη ἡ ὅσο τό δυνατό χαμηλότερη περιεκτικότης σέ ἄμυλο καί, ἀντίθετα, ὅσο τό δυνατόν ὑψηλότερη περιεκτικότης σέ γαλακτοκομικά προϊόντα· ὅτι, πράγματι, τά γαλακτοκομικά συστατικά ἀσκοῦν αἰσθητά μεγαλύτερη ἐπιρροή στή διαμόρφωση τοῦ κόστους ἀπό τά συστατικά σιτηρῶν· ὅτι τό στοιχεῖο σιτηρῶν τῆς εἰσφορᾶς δύναται νά προκύπτει, σέ συνάρτηση μέ τήν λαμβανόμενη ὑπόψη περιεκτικότητα σέ ἄμυλο, ἀπό τή μέση εἰσφορά πού ἐφαρμόζεται στόν ἀραβόσιτο, δεδομένου ὅτι αὐτό τό προϊόν εἶναι τό πλέον κοινῶς χρησιμοποιούμενο κατά τήν παρασκευή συνθέτων τροφῶν· ὅτι τό συνηθέστερο γαλακτοκομικό στοιχεῖο στίς σύνθετες τροφές εἶναι τό ἀποκορυφωμένο γάλα εἰς κόνιν· ὅτι ἀρμόζει, ὡς ἐκ τούτου, νά λαμβάνεται ὑπόψη ἡ εἰσφορά πού ἐφαρμόζεται στό προϊόν αὐτό γιά τόν ὑπολογισμό τοῦ γαλακτοκομικοῦ στοιχείου τῆς εἰσφορᾶς· ὅτι ἡ ἐφαρμοζομένη εἰσφορά στίς σύνθετες τροφές πρέπει νά περιλαμβάνει ἕνα σταθερό στοιχεῖο γιά τήν ἐξασφάλιση τῆς προστασίας τῆς βιομηχανίας μεταποιήσεως καί ὅτι τό στοιχεῖο αὐτό δύναται νά ἀντισταθμίσει τήν ὑπάρχουσα διαφορά μεταξύ τῶν τιμῶν στήν Κοινότητα καί τῶν τιμῶν στή διεθνή ἀγορά προϊόντων ἄλλων ἀπό τά σιτηρά καί τά γαλακτοκομικά προϊόντα πού δύνανται νά περιέχονται στίς σύνθετες τροφές·

ὅτι, ὅσον ἀφορᾶ τούς τετηγμένους τυρούς, ἐκτός αὐτῶν πού ἔχουν σάν βάση emmental, gruyère ἤ appenzell, ἁρμόζει νά ληφθεῖ ὑπόψη, γιά τούς ἴδιους λόγους πού ὁδήγησαν στήν υἱοθέτηση τοῦ παρόντος καθεστῶτος, ἕνα σύστημα ὑπολογισμοῦ τῆς εἰσφορᾶς ἴδιο μέ αὐτό πού ἰσχύει μέχρι σήμερα γιά τά προϊόντα αὐτά· ὅτι τό σύστημα αὐτό συνεπάγεται κυρίως ὅτι λαμβάνονται ὑπόψη, ὡς στοιχεῖα ὑπολογισμοῦ, οἱ εἰσφορές πού ἐφαρμόζονται στό βούτυρο καί στό προϊόν ὁδηγό τῆς ὁμάδος ἀριθ. 11· ὅτι ἀπεδείχθη, συνεπεία τροποποιήσεως τῆς διαδικασίας παρασκευῆς τῶν προϊόντων αὐτῶν καί προσανατολισμοῦ τῆς ζητήσεως πρός προϊόντα ὑψηλότερης περιεκτικότητος σέ λιπαρές οὐσίες, ὅτι τά μέχρι σήμερα λαμβανόμενα ὑπόψη ποσοστά γιά τόν ὑπολογισμό αὐτό δέν ἐπιτρέπουν σ' ὅλες τίς περιπτώσεις τήν πραγματοποίηση τῶν στόχων τοῦ καθεστῶτος εἰσφορῶν· ὅτι, συνεπῶς, εἶναι ἀναγκαῖο νά καθορισθοῦν σέ καταλληλότερα ἐπίπεδα·

ὅτι ἡ ποσότης τῶν γαλακτοκομικῶν πρώτων ὑλῶν πού ἀπαιτοῦνται γιά τήν παρασκευή νωπῶν τυρῶν καί τοῦ «πεπηγμένου διά τυρόν γάλακτος» εἶναι κατώτερη ἀπό ἐκείνη πού εἶναι ἀπαραίτητη γιά τήν παρασκευή τοῦ προϊόντος ὁδηγοῦ τῆς ὁμάδος· ὅτι ἁρμόζει συνεπῶς, νά ἐφαρμόζεται σ' αὐτά τά ἀρχικά προϊόντα εἰσφορά προκύπτουσα ἀπό τήν εἰσφορά τοῦ προϊόντος ὁδηγοῦ, τροποποιώντας αὐτή τήν τελευταία εἰσφορά κατά ἕνα συντελεστή ὁ ὁποῖος ἐκφράζει τή συνολική σχέση τῶν προαναφερθεισῶν ποσοτήτων·

ὅτι ὅσον ἀφορᾶ ὁρισμένα νωπά γάλατα συμπυκνωμένα, ὑψηλῆς περιεκτικότητος σέ λιπαρές οὐσίες, ἡ εἰσφορά δύναται νά ὑπολογίζεται μέ βάση τήν ἐφαρμοζομένη στό βούτυρο εἰσφορά, χρησιμοποιώντας συντελεστές πού ἀντιπροσωπεύουν μέ ἐνιαῖο τρόπο τή σχέση τῶν ποσοστῶν περιεκτικότητος σέ λιπαρές οὐσίες· ὅτι ἰσχύει τό ἴδιο γιά τό βούτυρο ἐκτός ἀπό τό ὑπαγόμενο στή διάκριση τοῦ προϊόντος ὁδηγοῦ·

ὅτι λόγω τῆς συνθέσεώς τους καί ἰδίως λόγω τῆς πολύ ὑψηλῆς περιεκτικότητός τους σέ λιπαρές οὐσίες, ὁρισμένα προϊόντα ὑπαγόμενα στή διάκριση 04.04 E II δύνανται νά χρησιμοποιοῦνται, μετά τήν εἰσαγωγή τους στήν Κοινότητα, ὡς προϊόντα βάσεως, ὑποκατάστατα τοῦ βουτύρου, γιά τήν παρασκευή ἄλλων προϊόντων· ὅτι εἶναι συνεπῶς ἀναγκαῖο νά καθορισθεῖ ἡ εἰσφορά σέ ἐπίπεδο πού νά ἐπιτρέπει νά ἀποφεύγεται ἡ μείωση τῶν δυνατοτήτων διαθέσεως τοῦ βουτύρου, πού παράγεται στήν Κοινότητα καί χρησιμοποιεῖται στήν παρασκευή αὐτῶν τῶν ἄλλων προϊόντων, ἀπό τήν εἰσαγωγή τῶν ἐν λόγω προϊόντων·

ὅτι ἡ εἰσφορά πού ἐφαρμόζεται κατά τήν εἰσαγωγή εἰδικῶν γαλάτων τῶν λεγομένων «διά βρέφη», τοῦ τυροῦ τύπου tilsit, τῶν τετηγμένων τυρῶν μέ βάση emmental, gruyère ἤ appenzell, ὅπως καί cheddar καί ἄλλων τυρῶν πού προορίζονται γιά μεταποίηση, πρέπει νά ὑπολογίζεται τηρώντας τίς ὑποχρεώσεις τῆς Κοινότητος σχετικά μέ τό θέμα αὐτό·

ὅτι ἡ δασμολογική ὀνοματολογία πού προκύπτει ἀπό τήν ἐφαρμογή τοῦ παρόντος κανονισμοῦ περιλαμβάνεται στό Κοινό Δασμολόγιο,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Ἄρθρο 1

1. Οἱ ὁμάδες προϊόντων πού ἀναφέρονται στό ἄρθρο 14 παράγραφος 3 τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 804/68 καί τό προϊόν ὁδηγός πού ἀναφέρεται σέ καθένα ἀπό αὐτά καθορίζονται στό παράρτημα I.

2. Οἱ περιγραφές τῶν ἐμπορευμάτων πού ἀναφέρονται στόν παρόντα κανονισμό εἶναι οἱ περιλαμβανόμενες στό παράρτημα II.

Ἄρθρο 2

Ἡ εἰσφορά ἀνά 100 χιλιόγραμμα προϊόντος ὑπαγομένου στήν ὁμάδα 2 ἰσοῦται:

1. ἄν ὑπάγεται στή διάκριση 04.02 A II α) 1, μέ τό ἄθροισμα τῶν ἀκολούθων στοιχείων:
   α) ἑνός στοιχείου ἴσου μέ τήν εἰσφορά γιά τό προϊόν ὁδηγό,
   β) ἑνός στοιχείου ἴσου πρός 7,25 ΕΝΜ·

2. ἄν ὑπάγεται στή διάκριση 04.02 Β Ι β) 1 αα), μέ τό ἄθροισμα τῶν ἀκολούθων στοιχείων:

   α) ἑνός στοιχείου πού ὑπολογίζεται σύμφωνα μέ τό σημεῖο 3 ὑπό α)·

   β) ἑνός στοιχείου ἴσου πρός 7,25 ΕΝΜ·

   γ) ἑνός στοιχείου πού προορίζεται νά λάβει ὑπόψη τήν ποσότητα τῆς προστιθεμένης ζάχαρης·

3. ἄν ὑπάγεται στή διάκριση 04.02 Β Ι β) 2 αα) μέ τό ἄθροισμα τῶν ἀκολούθων στοιχείων:

   α) ἑνός στοιχείου ἴσου μέ τήν εἰσφορά γιά τό προϊόν ὁδηγό, πολλαπλασιαζομένου μέ ἕνα συντελεστή πού ἐκφράζει τή σχέση σέ βάρος πού ὑπάρχει μεταξύ ἀφ' ἑνός τοῦ περιεχομένου στό προϊόν γάλακτος εἰς κόνιν καί ἀφ' ἑτέρου αὐτοῦ τοῦ ἴδιου τοῦ προϊόντος·

   β) ἑνός στοιχείου πού προορίζεται νά λάβει ὑπόψη τήν ποσότητα τῆς προστιθεμένης ζάχαρης·

4. ἄν ὑπάγεται στή διάκριση ex 23.07 Β, μέ τό ἄθροισμα τῶν ἀκολούθων στοιχείων:

   α) ἑνός στοιχείου πού ἐφαρμόζεται μόνο ἄν ἡ περιεκτικότης σέ ἄμυλο τοῦ σχετικοῦ προϊόντος ὑπερβαίνει τό 10%, καί τό ὁποῖο ἰσοῦται μέ τό μέσο ὅρο τῶν εἰσφορῶν ἀνά 100 χιλιόγραμμα ἀραβοσίτου, πολλαπλασιαζομένου ἐπί τό συντελεστή:

      — 0,16 γιά τά προϊόντα τῆς διακρίσεως 23.07 Β Ι β) 3,

      — 0,50 γιά τά προϊόντα τῆς διακρίσεως 23.07 Β Ι γ) 3.

      Ὁ μέσος ὅρος τῶν εἰσφορῶν ἀνά 100 χιλιόγραμμα ἀραβοσίτου ἰσοῦται μέ τό μέσο ὅρο τῶν εἰσφορῶν πού ὑπολογίζεται γιά τίς πρῶτες εἰκοσιπέντε ἡμέρες τοῦ μηνός πού προηγεῖται τοῦ μηνός εἰσαγωγῆς καί προσαρμόζεται, κατά περίπτωση, σέ συνάρτηση μέ τήν ἰσχύουσα κατά τό μήνα εἰσαγωγῆς τιμή κατωφλίου·

   β) ἑνός στοιχείου ἴσου μέ τήν εἰσφορά γιά τό προϊόν ὁδηγό τῆς ὁμάδος ἀριθ. 2, πολλαπλασιαζομένου ἐπί τό συντελεστή:

      — 0,75 γιά τά προϊόντα τῆς διακρίσεως 23.07 Β Ι α) 3,

      — 0,98 γιά τά προϊόντα τῆς διακρίσεως 23.07 Β Ι α) 4 καί 23.07 Β ΙΙ,

      — 0,90 γιά τά προϊόντα τῆς διακρίσεως 23.07 Β Ι β) 3,

      — 0,70 γιά τά προϊόντα τῆς διακρίσεως 23.07 Β Ι γ) 3·

   γ) ἑνός στοιχείου ἴσου πρός 2,42 ΕΝΜ.

Ἄρθρο 3

Ἡ εἰσφορά ἀνά 100 χιλιόγραμμα γιά τό προϊόν πού ὑπάγεται στήν ὁμάδα ἀριθ. 3 ἰσοῦται:

1. ἄν ὑπάγεται στή διάκριση 04.02 Α ΙΙ α) 2, μέ τό ἄθροισμα τῶν ἀκολούθων στοιχείων:

   α) ἑνός στοιχείου ἴσου πρός τήν εἰσφορά γιά τό προϊόν ὁδηγό·

   β) ἑνός στοιχείου ἴσου πρός 7,25 ΕΝΜ·

2. ἄν ὑπάγεται στή διάκριση 04.02 Α ΙΙ α) 3, μέ τό ἄθροισμα τῶν ἀκολούθων στοιχείων:

   α) ἑνός στοιχείου ἴσου πρός τήν εἰσφορά πού ὑπολογίζεται σύμφωνα μέ τό σημεῖο 4·

   β) ἑνός στοιχείου ἴσου πρός 7,25 ΕΝΜ·

3. ἄν ὑπάγεται στή διάκριση 04.02 Α ΙΙ α) 4, μέ τό ἄθροισμα τῶν ἀκολούθων στοιχείων:

   α) ἑνός στοιχείου ἴσου πρός τήν εἰσφορά πού ὑπολογίζεται σύμφωνα μέ τό σημεῖο 5·

   β) ἑνός στοιχείου ἴσου πρός 7,25 ΕΝΜ·

4. ἄν ὑπάγεται στή διάκριση 04.02 Α ΙΙ β) 3, μέ τό ἄθροισμα τῶν ἀκολούθων στοιχείων:

   α) ἑνός στοιχείου ἴσου πρός τήν εἰσφορά γιά τό προϊόν ὁδηγό·

   β) ἑνός στοιχείου ἴσου πρός 2,42 ΕΝΜ·

5. ἄν ὑπάγεται στή διάκριση 04.02 Α ΙΙ β) 4, μέ τό ἄθροισμα τῶν ἀκολούθων στοιχείων:

   α) ἑνός στοιχείου ἴσου πρός τήν εἰσφορά γιά τό προϊόν ὁδηγό·

   β) ἑνός στοιχείου πού καθορίζεται λαμβανομένης ὑπόψη τῆς ὑψηλότερης ἀξίας, σέ σχέση μέ τήν ἀξία τοῦ προϊόντος ὁδηγοῦ, ἑνός προϊόντος ὑπαγομένου στήν προαναφερθεῖσα διάκριση, περιεκτικότητος, κατά βάρος, σέ λιπαρές οὐσίες 45% ἤ ὑψηλότερης περιεκτικότητος ἄν διαπιστωθεῖ ὅτι ἔχουν τεθεῖ σέ ἐμπορία προϊόντα τέτοιας περιεκτικότητος·

6. ἄν ὑπάγεται στή διάκριση 04.02 Β Ι α), μέ 36, 27 ΕΝΜ·

7. ἄν ὑπάγεται στή διάκριση 04.02 Β Ι β) 1 ββ), μέ τό ἄθροισμα τῶν ἀκολούθων στοιχείων:

   α) ἑνός στοιχείου πού ὑπολογίζεται σύμφωνα μέ τό σημεῖο 9 ὑπό α)·

   β) ἑνός στοιχείου ἴσου πρός 7,25 ΕΝΜ·

   γ) ἑνός στοιχείου πού προορίζεται νά λάβει ὑπόψη τήν ποσότητα τῆς προστιθεμένης ζάχαρης·

8. ἄν ὑπάγεται στή διάκριση 04.02 Β Ι β) 2 γγ), μέ τό ἄθροισμα τῶν ἀκολούθων στοιχείων:

   α) ἑνός στοιχείου πού ὑπολογίζεται σύμφωνα μέ τό σημεῖο 10 ὑπό α)·

   β) ἑνός στοιχείου ἴσου πρός 7,25 ΕΝΜ·

   γ) ἑνός στοιχείου πού προορίζεται νά λάβει ὑπόψη τήν ποσότητα τῆς προστιθεμένης ζάχαρης·

9. ἄν ὑπάγεται στή διάκριση 04.02 Β Ι β) 2 ββ), μέ τό ἄθροισμα τῶν ἀκολούθων στοιχείων:

   α) ἑνός στοιχείου ἴσου μέ τήν εἰσφορά γιά τό προϊόν ὁδηγό, πολλαπλασιαζομένου ἐπί ἕνα συντελεστή πού ἐκφράζει τή σχέση, κατά βά-

ρος, πού ὑπάρχει μεταξύ ἀφ' ἑνός τοῦ περιεχομένου στό προϊόν γάλακτος εἰς κόνιν καί ἀφ' ἑτέρου τοῦ προϊόντος·

β) ἑνός στοιχείου πού προορίζεται νά λάβει ὑπόψη τήν ποσότητα τῆς προστιθεμένης ζάχαρης·

10. ἄν ὑπάγεται στή διάκριση 04.02 Β Ι β) 2 γγ), μέ τό ἄθροισμα τῶν ἀκολούθων στοιχείων:

α) ἑνός στοιχείου ἴσου μέ τήν εἰσφορά πού ὑπολογίζεται σύμφωνα μέ τό σημεῖο 5, πολλαπλασιαζομένου ἐπί ἕνα συντελεστή πού ἐκφράζει τή σχέση, κατά βάρος, πού ὑπάρχει μεταξύ ἀφ' ἑνός τοῦ περιεχομένου στό προϊόν γάλακτος εἰς κόνιν καί ἀφ' ἑτέρου τοῦ προϊόντος·

β) ἑνός στοιχείου πού προορίζεται νά λάβει ὑπόψη τήν ποσότητα τῆς προστιθεμένης ζάχαρης.

Ἄρθρο 4

Ἡ εἰσφορά ἀνά 100 χιλιόγραμμα γιά ἕνα προϊόν πού ἀνήκει στήν ὁμάδα ἀριθ. 4 καί ὑπάγεται στή διάκριση 04.02 Α ΙΙΙ α)2 ἰσοῦται μέ τήν εἰσφορά γιά τό προϊόν ὁδηγό πολλαπλασιαζομένη ἐπί τόν συντελεστή 1,35.

Ἄρθρο 5

Ἡ εἰσφορά ἀνά 100 χιλιόγραμμα γιά ἕνα προϊόν πού ἀνήκει στήν ὁμάδα ἀριθ. 6 ἰσοῦται:

1. ἄν ὑπάγεται στή διάκριση 04.01 Α Ι α), μέ τό ἄθροισμα τῶν ἀκολούθων στοιχείων:

α) ἑνός στοιχείου πού ὑπολογίζεται σύμφωνα μέ τό σημεῖο 5 ὑπό α)·

β) ἑνός στοιχείου πού ὑπολογίζεται σύμφωνα μέ τό σημεῖο 5 ὑπό β)·

γ) ἑνός στοιχείου ἴσου πρός 6,04 ΕΝΜ·

2. ἄν ὑπάγεται στή διάκριση 04.01 Α Ι β), μέ τό ἄθροισμα τῶν ἀκολούθων στοιχείων:

α) ἑνός στοιχείου πού ὑπολογίζεται σύμφωνα μέ τό σημεῖο 5 ὑπό α)·

β) ἑνός στοιχείου πού ὑπολογίζεται σύμφωνα μέ τό σημεῖο 5 ὑπό β)·

γ) ἑνός στοιχείου ἴσου πρός 3,63 ΕΝΜ·

3. ἄν ὑπάγεται στή διάκριση 04.01 Α ΙΙ α) 1, μέ τό ἄθροισμα τῶν ἀκολούθων στοιχείων:

α) ἑνός στοιχείου πού ὑπολογίζεται σύμφωνα μέ τό σημεῖο 5 ὑπό α)·

β) ἑνός στοιχείου πού ὑπολογίζεται σύμφωνα μέ τό σημεῖο 5 ὑπό β)·

γ) ἑνός στοιχείου ἴσου πρός 3,63 ΕΝΜ·

4. ἄν ὑπάγεται στή διάκριση 04.01 Α ΙΙ α) 2, μέ τό ἄθροισμα τῶν ἀκολούθων στοιχείων:

α) ἑνός στοιχείου πού ὑπολογίζεται σύμφωνα μέ τό σημεῖο 6 ὑπό α)·

β) ἑνός στοιχείου πού ὑπολογίζεται σύμφωνα μέ τό σημεῖο 6 ὑπό β)·

γ) ἑνός στοιχείου ἴσου πρός 3,63 ΕΝΜ·

5. ἄν ὑπάγεται στή διάκριση 04.01 Α ΙΙ β) 1, μέ τό ἄθροισμα τῶν ἀκολούθων στοιχείων:

α) ἑνός στοιχείου ἴσου μέ τήν εἰσφορά γιά τό προϊόν ὁδηγό τῆς ὁμάδος ἀριθ. 2, πολλαπλασιαζομένου ἐπί τό συντελεστή 0,0862·

β) ἑνός στοιχείου ἴσου μέ τήν εἰσφορά γιά τό προϊόν ὁδηγό τῆς ὁμάδος ἀριθ. 6, πολλαπλασιαζομένου ἐπί τό συντελεστή 0,0476·

γ) ἑνός στοιχείου ἴσου πρός 2,42 ΕΝΜ·

6. ἄν ὑπάγεται στή διάκριση 04.01 Α ΙΙ β) 2, μέ τό ἄθροισμα τῶν ἀκολούθων στοιχείων:

α) ἑνός στοιχείου ἴσου μέ τήν εἰσφορά γιά τό προϊόν ὁδηγό τῆς ὁμάδος ἀριθ. 2, πολλαπλασιαζομένου ἐπί τόν συντελεστή 0,0862·

β) ἑνός στοιχείου ἴσου μέ τήν εἰσφορά γιά τό προϊόν ὁδηγό τῆς ὁμάδος ἀριθ. 6, πολλαπλασιαζομένου ἐπί τόν συντελεστή 0,0714·

γ) ἑνός στοιχείου ἴσου πρός 2,42 ΕΝΜ.

Πάντως, γιά ὅσο χρονικό διάστημα διαπιστώνεται ὅτι κατά τήν εἰσαγωγή στήν Κοινότητα ἡ τιμή ἑνός προϊόντος ὑπαγομένου στή διάκριση 04.01 Α δέν εὑρίσκεται σέ κανονική σχέση μέ τίς γενικά ἐφαρμοζόμενες τιμές γιά τά ἄλλα γαλακτοκομικά προϊόντα, δύναται νά καθορισθεῖ μία εἰσφορά ἴση μέ τό ἄθροισμα τῶν ἀκολούθων στοιχείων:

α) ἑνός στοιχείου ἴσου μέ τό ποσό πού προκύπτει ἀπό τίς ἀναφερόμενες στό προηγούμενο ἐδάφιο διατάξεις,

β) ἑνός προσθέτου στοιχείου καθοριζομένου σέ ἕνα ἐπίπεδο πού ἐπιτρέπει τήν ἀποκατάσταση τῆς κανονικῆς σχέσεως μεταξύ τῆς τιμῆς τοῦ ἐν λόγω προϊόντος καί τῶν τιμῶν τῶν ἄλλων γαλακτοκομικῶν προϊόντων κατά τήν εἰσαγωγή στήν Κοινότητα.

Ἄρθρο 6

Ἡ εἰσφορά ἀνά 100 χιλιόγραμμα γιά ἕνα προϊόν πού ἀνήκει στήν ὁμάδα ἀριθ. 6 ἰσοῦται:

1. ἄν ὑπάγεται στή διάκριση 04.01 Β Ι, μέ τήν εἰσφορά γιά τό προϊόν ὁδηγό πολλαπλασιαζομένη ἐπί τόν συντελεστή 0,26·

2. ἄν ὑπάγεται στή διάκριση 04.01 Β ΙΙ ἤ στή διάκριση 04.02 Α ΙΙΙ β) 1, μέ τήν εἰσφορά γιά τό προϊόν ὁδηγό πολλαπλασιαζόμενο ἐπί τόν συντελεστή 0,55·

3. ἄν ὑπάγεται στή διάκριση 04.01 Β ΙΙΙ ἤ 04.01 Α ΙΙΙ β) 2, μέ τήν εἰσφορά γιά τό προϊόν ὁδηγό πολλαπλασιαζομένη ἐπί τόν συντελεστή 0,85·

4. ἄν ὑπάγεται στή διάκριση 04.02 Β ΙΙ β) 1, μέ τό ἄθροισμα τῶν ἀκολούθων στοιχείων:

α) ἑνός στοιχείου ἴσου μέ τήν εἰσφορά πού ὑπολογίζεται σύμφωνα μέ τό σημεῖο 2, πολλαπλασιαζομένη ἐπί ἕνα συντελεστή πού ἐκφράζει τή

σχέση, κατά βάρος, πού ὑπάρχει μεταξύ ἀφ' ἑνός τῶν γαλακτοκομικῶν συστατικῶν πού περιέχονται στό προϊόν καί ἀφ' ἑτέρου τοῦ προϊόντος·

β) ἑνός στοιχείου πού προορίζεται νά λάβει ὑπόψη τήν ποσότητα τῆς προστιθεμένης ζάχαρης·

5. ἄν ὑπάγεται στή διάκριση 04.02 Β ΙΙ β) 2, μέ τό ἄθροισμα τῶν ἀκολούθων στοιχείων:

α) ἑνός στοιχείου ἴσου μέ τήν εἰσφορά πού ὑπολογίζεται σύμφωνα μέ τό σημεῖο 3, πολλαπλασιαζομένου ἐπί ἕνα συντελεστή πού ἐκφράζει τή σχέση, κατά βάρος, πού ὑπάρχει μεταξύ ἀφ' ἑνός τῶν γαλακτοκομικῶν προϊόντων πού περιέχονται στό προϊόν καί ἀφ' ἑτέρου τοῦ προϊόντος·

β) ἑνός στοιχείου πού προορίζεται νά λάβει ὑπόψη τήν ποσότητα τῆς προστιθεμένης ζάχαρης·

6. ἄν ὑπάγεται στή διάκριση 04.03 Β, μέ τήν εἰσφορά γιά τό προϊόν ὁδηγό πολλαπλασιαζομένη ἐπί τόν συντελεστή 1,22.

Ἄρθρο 7

Ἡ εἰσφορά ἀνά 100 χιλιόγραμμα γιά ἕνα προϊόν πού ἀνήκει στήν ὁμάδα ἀριθ. 7 ἰσοῦται:

— ἄν ὑπάγεται στή διάκριση 04.04 Α Ι α) 1 ἤ 04.04 Α Ι β) 1 αα), μέ 18,13 ΕΝΜ,

— ἄν ὑπάγεται στή διάκριση 04.04 Δ Ι, μέ 36,27 ΕΝΜ.

Ἄρθρο 8

Ἡ εἰσφορά γιά ἕνα προϊόν πού ἀνήκει στήν ὁμάδα ἀριθ. 9 καί ὑπάγεται στή διάκριση 04.04 Β περιορίζεται στό 6% τῆς δασμολογητέας ἀξίας.

Ἄρθρο 9

1. Ἐντός τῶν ὁρίων τῶν δασμολογικῶν ποσοστώσεων πού ἀναφέρονται στήν παράγραφο 2, ἡ εἰσφορά ἀνά 100 χιλιόγραμμα ἑνός προϊόντος πού ἀνήκει στήν ὁμάδα ἀριθ. 10 ἤ ἀριθ. 11 καί ὑπάγεται στίς διακρίσεις 04.04 Ε Ι β) 1 αα), 04.04 Ε Ι β) 1 ββ), 04.04 Ε Ι β) 1 γγ) καί 04.04 Ε Ι β) 5 αα) πού περιλαμβάνονται στό παράρτημα ΙΙ τοῦ παρόντος κανονισμοῦ, ἰσοῦται μέ 12,09 ΕΝΜ.

2. Οἱ προαναφερθεῖσες ἐτήσιες δασμολογικές ποσοστώσεις ἀνέρχονται σέ:

α) 27 500 τόννους, ὅσον ἀφορᾶ τό προϊόν πού ὑπάγεται στή διάκριση 04.04 Ε Ι β) 1 αα)·

β) 9 000 τόννους, ὅσον ἀφορᾶ τό προϊόν πού ὑπάγεται στή διάκριση 04.04 Ε Ι β) 1 ββ)·

γ) 3 500 τόννους, ὅσον ἀφορᾶ τά προϊόντα πού ὑπάγονται στίς διακρίσεις 04.04 Ε Ι β) 1 γγ) καί 04.04 Ε Ι β) 5 αα).

3. Οἱ λεπτομέρειες ἐφαρμογῆς τοῦ παρόντος ἄρθρου θεσπίζονται σύμφωνα μέ τή διαδικασία τοῦ ἄρθρου 30 τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 804/68.

Ἄρθρο 10

Ἡ εἰσφορά ἀνά 100 χιλιόγραμμα ἑνός προϊόντος πού ἀνήκει στήν ὁμάδα ἀριθ. 11 ἰσοῦται:

1. ἄν ὑπάγεται στή διάκριση 04.04 Δ ΙΙ α) 1, μέ τό ἄθροισμα τῶν ἀκολούθων στοιχείων:

α) ἑνός στοιχείου ἴσου πρός τό 80% τῆς εἰσφορᾶς γιά τό προϊόν ὁδηγό τῆς ὁμάδος ἀριθ. 11·

β) ἑνός στοιχείου ἴσου πρός τό 5% τῆς εἰσφορᾶς γιά τό προϊόν ὁδηγό τῆς ὁμάδος ἀριθ. 6·

γ) ἑνός στοιχείου ἴσου πρός 12,09 ΕΝΜ·

2. ἄν ὑπάγεται στή διάκριση 04.04 Δ ΙΙ α) 2, μέ τό ἄθροισμα τῶν ἀκολούθων στοιχείων:

α) ἑνός στοιχείου ἴσου πρός τό 60% τῆς εἰσφορᾶς γιά τό προϊόν ὁδηγό τῆς ὁμάδος ἀριθ. 11·

β) ἑνός στοιχείου ἴσου πρός τό 24% τῆς εἰσφορᾶς γιά τό προϊόν ὁδηγό τῆς ὁμάδος ἀριθ. 6·

γ) ἑνός στοιχείου ἴσου πρός 12,09 ΕΝΜ·

3. ἄν ὑπάγεται στή διάκριση 04.04 Δ ΙΙ β), μέ τό ἄθροισμα τῶν ἀκολούθων στοιχείων:

α) ἑνός στοιχείου ἴσου πρός τήν εἰσφορά πού ὑπολογίζεται σύμφωνα μέ τό σημεῖο 2·

β) ἑνός στοιχείου ἴσου πρός 96,72 ΕΝΜ·

4. ἄν ὑπάγεται στή διάκριση 04.04 Ε Ι γ) 1, μέ τό 75% τῆς εἰσφορᾶς γιά τό προϊόν ὁδηγό·

5. ἄν ὑπάγεται στή διάκριση 04.04 Ε Ι γ) 2 καί 04.04 Ε ΙΙ β), μέ τό ἄθροισμα τῶν ἀκολούθων στοιχείων:

α) ἑνός στοιχείου ἴσου πρός τήν εἰσφορά γιά τό προϊόν ὁδηγό τῆς ὁμάδος ἀριθ. 11·

β) ἑνός στοιχείου ἴσου πρός 96,72 ΕΝΜ.

Ἄρθρο 11

Σέ σχέση μέ τίς τρίτες χῶρες γιά τίς ὁποῖες διαπιστώνεται ὅτι ἡ ἐφαρμοζομένη τιμή κατά τήν εἰσαγωγή στήν Κοινότητα γιά τά προϊόντα πού ἀνήκουν στήν ὁμάδα ἀριθ. 11, προελεύσεως καί καταγωγῆς αὐτῶν τῶν τρίτων χωρῶν, δέν εἶναι κατώτερη ἀπό:

— 181,34 ΕΝΜ ἀνά 100 χιλιόγραμμα, ἄν πρόκειται γιά προϊόντα ὑπαγόμενα στή διάκριση 04.04 Ε Ι β) 2,

— 193,43 ΕΝΜ ἀνά 100 χιλιόγραμμα, ἄν πρόκειται γιά προϊόντα ὑπαγόμενα στή διάκριση 04.04 Ε Ι β) 3,

— 175,30 ΕΝΜ ἀνά 100 χιλιόγραμμα, ἄν πρόκειται γιά προϊόντα ὑπαγόμενα στή διάκριση 04.04 Ε Ι β) 4,

ἡ ἐφαρμοζομένη εἰσφορά ἀνά 100 χιλιόγραμμα ἰσοῦται:

1. ἄν τό προϊόν ὑπάγεται στή διάκριση 04.04 Ε Ι β) 2 αα), μέ τήν τιμή κατωφλίου μειουμένη κατά 181,34 ΕΝΜ·
2. ἄν τό προϊόν ὑπάγεται στίς διακρίσεις 04.04 Ε Ι β) 3 ἤ 04.04 Ε Ι β) 4, μέ τήν τιμή κατωφλίου μειουμένη κατά 193,43 ΕΝΜ·
3. ἄν τό προϊόν ὑπάγεται στή διάκριση 04.04 Ε Ι β) 2 ββ), μέ τό ἄθροισμα τῶν ἀκολούθων στοιχείων:
   α) ἑνός στοιχείου ἴσου πρός τήν εἰσφορά πού ὑπολογίζεται μέ τό σημεῖο 1·
   β) ἑνός στοιχείου ἴσου πρός 24,18 ΕΝΜ.

Ἄρθρο 12

Γιά ὅσο χρονικό διάστημα διαπιστώνεται ὅτι κατά τήν εἰσαγωγή στήν Κοινότητα ἡ τιμή ἑνός ἐξομοιούμενου προϊόντος, γιά τό ὁποῖο ἡ εἰσφορά δέν εἶναι ἴση μέ τήν ἐφαρμοζομένη εἰσφορά γιά τό προϊόν ὁδηγό, εἶναι σημαντικά κατώτερη ἀπό τήν τιμή στήν ὁποία θά εὑρίσκετο σέ κανονική σχέση μέ τήν τιμή τοῦ προϊόντος ὁδηγοῦ, ἡ εἰσφορά ἰσοῦται μέ τό ἄθροισμα τῶν ἀκολούθων στοιχείων:

α) ἑνός στοιχείου ἴσου πρός τό ποσό πού προκύπτει ἀπό ἐκεῖνες τίς διατάξεις τῶν ἄρθρων 2 ἕως 7 οἱ ὁποῖες ἐφαρμόζονται γιά τό ἐξεταζόμενο ἐξομοιούμενο προϊόν·

β) ἑνός προσθέτου στοιχείου πού προσδιορίζεται σέ τέτοιο ἐπίπεδο πού νά ἐπιτρέπει τήν ἀποκατάσταση, λαμβανομένης ὑπόψη τῆς συνθέσεως καί ποιότητος τῶν ἐξομοιουμένων προϊόντων, τῆς κανονικῆς σχέσεως τῶν τιμῶν κατά τήν εἰσαγωγή στήν Κοινότητα.

Ἄρθρο 13

Ἕνα στοιχεῖο πού προορίζεται νά λάβει ὑπόψη τήν ποσότητα τῆς προστιθεμένης ζάχαρης ἰσοῦται μέ τό μέσο ἀριθμητικό τῶν εἰσφορῶν πού ἐφαρμόζονται ἀνά 50 χιλιόγραμμα λευκῆς ζάχαρης κατά τή διάρκεια τῶν εἴκοσι πρώτων ἡμερῶν τοῦ μηνός πού προηγεῖται ἐκείνου κατά τή διάρκεια τοῦ ὁποίου ἐφαρμόζεται ἡ εἰσφορά γιά τό σχετικό γαλακτοκομικό προϊόν.

Ἄρθρο 14

1. Ἡ περιεκτικότης σέ γαλακτοκομικά προϊόντα τῶν προϊόντων πού ὑπάγονται στή διάκριση ex 23.07 Β καθορίζεται, κατά τήν εἰσαγωγή προελεύσεως τρίτων χωρῶν, τροποποιώντας τήν περιεκτικότητα σέ γαλακτοσάκχαρον γιά 100 χιλιόγραμμα τοῦ σχετικοῦ προϊόντος κατά τόν συντελεστή 2.

2. Οἱ μέθοδοι γιά τόν προσδιορισμό τῆς περιεκτικότητος σέ ἄμυλο τῶν προϊόντων πού ὑπάγονται στή διάκριση ex 23.07 Β καθορίζονται σύμφωνα μέ τή διαδικασία πού προβλέπεται στό ἄρθρο 26 τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 2727/75(1).

Ἄρθρο 15

1. Ὁ κανονισμός (ΕΟΚ) ἀριθ. 823/68 καταργεῖται.

2. Σέ ὅλες τίς κοινοτικές πράξεις στίς ὁποῖες γίνεται παραπομπή στόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 823/68 ἤ σέ ὁρισμένα ἄρθρα τοῦ κανονισμοῦ αὐτοῦ, ἡ παραπομπή αὐτή θεωρεῖται ὅτι γίνεται στόν παρόντα κανονισμό ἤ στά ἀντίστοιχα ἄρθρα τοῦ παρόντος κανονισμοῦ.

Ἄρθρο 16

Τό παράρτημα «Κοινό Δασμολόγιο» τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 950/68 τροποποιεῖται σύμφωνα μέ τό παράρτημα ΙΙΙ τοῦ παρόντος κανονισμοῦ.

Ἄρθρο 17

Ὁ παρών κανονισμός ἀρχίζει νά ἰσχύει τήν 1η Ἰανουαρίου 1980.

Ὁ παρών κανονισμός εἶναι δεσμευτικός ὡς πρός ὅλα τά μέρη του καί ἰσχύει ἄμεσα σέ κάθε Κράτος Μέλος.

Ἔγινε στίς Βρυξέλλες, στίς 18 Δεκεμβρίου 1979.

Γιά τό Συμβούλιο

Ὁ Πρόεδρος

B. LENIHAN

(1) ΕΕ ἀριθ. N 281 τῆς 1.11.1975, σ. 1.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ I

Ἀριθ. ὁμάδος	Ὁμάδαι προϊόντων συμφώνως πρός τήν ὀνοματολογίαν τοῦ παραρτήματος II	Προϊόντα ὁδηγοί δι' ἑκάστην ὁμάδα προϊόντων
1	04.02 A I	Ὀρρός γάλακτος εἰς κόνιν, προκύπτων διά τῆς ἐπεξεργασίας spray, περιεκτικότητος κατά βάρος εἰς ὕδωρ κατωτέρας τοῦ 5%, εἰς κανονικῶς χρησιμοποιουμένας εἰς τό ἐμπόριον συσκευασίας καθαροῦ περιεχομένου 25 χλγρ. ἤ περισσότερον
2	04.02 A II α) 1 04.02 A II β) 1 04.02 B I β) 1 αα) 04.02 B I β) 2 αα) ex 23.07 B	Γάλα εἰς κόνιν, προκύπτον διά τῆς ἐπεξεργασίας spray, περιεκτικότητος κατά βάρος εἰς λιπαράς οὐσίας κατωτέρας τοῦ 1,5% καί περιεκτικότητος κατά βάρος εἰς ὕδωρ κατωτέρας τοῦ 5%, εἰς κανονικῶς χρησιμοποιουμένας εἰς τό ἐμπόριον συσκευασίας καθαροῦ περιεχομένου 25 χλγρ. ἤ περισσότερον
3	04.02 A II α) 2 04.02 A II α) 3 04.02 A II α) 4 04.02 A II β) 2 04.02 A II β) 3 04.02 A II β) 4 04.02 B I α) 04.02 B I β) 1 ββ) 04.02 B I β) 1 γγ) 04.02 B I β) 2 ββ) 04.02 B I β) 2 γγ)	Γάλα εἰς κόνιν προκύπτον διά τῆς ἐπεξεργασίας spray, περιεκτικότητος κατά βάρος εἰς λιπαράς οὐσίας 26% καί περιεκτικότητος κατά βάρος εἰς ὕδωρ κατωτέρας τοῦ 5%, εἰς κανονικῶς χρησιμοποιουμένας εἰς τό ἐμπόριον συσκευασίας καθαροῦ περιεχομένου 25 χλγρ. ἤ περισσότερον
4	04.02 A III α)	Γάλα συμπεπυκνωμένον, περιεκτικότητος κατά βάρος εἰς λιπαράς οὐσίας 7,5% καί περιεκτικότητος κατά βάρος εἰς ξηράν ὕλην ἴσης πρός 25%, εἰς κιβώτια ἤ χαρτίνους συσκευασίας τῶν 96 κυτίων καθαροῦ περιεχομένου 170 γρ.
5	04.02 B II α)	Γάλα συμπεπυκνωμένον μετά προσθήκης σακχάρεως, περιεκτικότητος κατά βάρος εἰς λιπαράς οὐσίας 9% καί περιεκτικότητος κατά βάρος εἰς γαλακτικάς ξηράς οὐσίας ἴσης πρός 31%, εἰς κιβώτια ἤ χαρτίνους συσκευασίας τῶν 48 κυτίων καθαροῦ περιεχομένου 397 γρ.
6	04.01 04.02 A III β) 04.02 B II β) 04.03	Βούτυρον περιεκτικότητος κατά βάρος εἰς λιπαράς οὐσίας 82%, εἰς κανονικῶς χρησιμοποιουμένας εἰς τό ἐμπόριον συσκευασίας καθαροῦ περιεχομένου 25 χγρ. ἤ περισσότερον
7	04.04 A 04.04 Δ I	Emmental, εἰς «κεφάλια τυρῶν», ὡριμάνσεων τριῶν ἕως τεσσάρων μηνῶν, περιεκτικότητος εἰς λιπαράς οὐσίας 45% κατά βάρος ἐπί ξηρᾶς ὕλης, ἄνευ συσκευασίας
8	04.04 Γ	Τυροί φέροντες ἐν τῇ μάζῃ πράσινα στίγματα, εἰς πλῆρες σχῆμα, περιεκτικότητος εἰς λιπαράς οὐσίας 45% κατά βάρος ἐπί ξηρᾶς ὕλης, εἰς κανονικῶς χρησιμοποιουμένας εἰς τό ἐμπόριον συσκευασίας
9	04.04 E I α) 04.04 B 04.04 E II α)	Parmigiano - reggiano, εἰς «κεφάλια τυρῶν» ὡριμάνσεως 18 μηνῶν, περιεκτικότητος εἰς λιπαράς οὐσίας 32% κατά βάρος ἐπί ξηρᾶς ὕλης, ἄνευ συσκευασίας
10	04.04 E I β) 1	Cheddar, εἰς ὁλοκλήρους μορφάς, ὡριμάνσεως τριῶν μηνῶν, πζριεκτικότητος εἰς λιπαράς οὐσίας 50% κατά βάρος ἐπί ξηρᾶς ὕλης καί περιεκτικότητος (κατά βάρος) εἰς ὕδωρ ἐπί τῆς ἄνευ λίπους ὕλης ἀνωτέρας τοῦ 50% καί κατωτέρας ἤ ἴσης τοῦ 57%, ἄνευ συσκευασίας
11	04.04 Δ II 04.04 E I β) 2 04.04 E I β) 3 04.04 E I β) 4 04.04 E I β) 5 04.04 E I γ) 04.04 E II β)	Τυρός εἰς ὁλοκλήρους μορφάς ὡριμάνσεως ἓξ ἕως ὀκτώ ἑβδομάδων, περιεκτικότητος εἰς λιπαράς οὐσίας 45% κατά βάρος ἐπί ξηρᾶς ὕλης, ἄνευ συσκευασίας
12	17.02 A II 21.07 ΣΤ I	Γαλακτοσάκχαρον περιέχον κατά βάρος εἰς ξηράν κατάστασιν 98,5% καθαροῦ προϊόντος, εἰς κανονικῶς χρησιμοποιουμένας εἰς τό ἐμπόριον συσκευασίας

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II

Δασμολογική κλάσις	Περιγραφή ἐμπορευμάτων
04.01	Γάλα καί κρέμα γάλακτος (ἀνθόγαλα), νωπά, μή συμπεπυκνωμένα οὔτε περιέχοντα σάκχαριν:
	Α. Περιεκτικότητος κατά βάρος εἰς λιπαράς οὐσίας κατωτέρας ἤ ἴσης τοῦ 6%:
	I. Γιαούρτι, κεφίρ, ὀξύγαλα, ὀρρός γάλακτος, γάλα ἀποβουτυρωμένον καί ἕτερα γάλατα ὑποστάντα ζύμωσιν ἤ ὀξυνισθέντα:
	α) Εἰς ἀμέσους συσκευασίας καθαροῦ περιεχομένου κατωτέρου ἤ ἴσου τῶν 2 λίτρων
	β) Ἕτερα
	II. Λοιπά:
	α) Εἰς ἀμέσους συσκευασίας καθαροῦ περιεχομένου κατωτέρου ἤ ἴσου τῶν 2 λίτρων καί περιεκτικότητος κατά βάρος εἰς λιπαράς οὐσίας:
	1. Κατωτέρας ἤ ἴσης τοῦ 4%
	2. Ἀνωτέρας τοῦ 4%
	β) Μή κατονομαζόμενα, περιεκτικότητος κατά βάρος εἰς λιπαράς οὐσίας:
	1. Κατωτέρας ἤ ἴσης τοῦ 4%
	2. Ἀνωτέρας τοῦ 4%
	Β. Ἕτερα, περιεκτικότητος κατά βάρος εἰς λιπαράς οὐσίας:
	I. Ἀνωτέρας τοῦ 6% καί κατωτέρας ἤ ἴσης τοῦ 21% II. Ἀνωτέρας τοῦ 21% καί κατωτέρας ἤ ἴσης τοῦ 45% III. Ἀνωτέρας τοῦ 45%
04.02	Γάλα καί κρέμα γάλακτος (ἀνθόγαλα), διατετηρημένα, συμπεπυκνωμένα ἤ περιέχοντα σάκχαριν:
	Α. Ἄνευ προσθήκης σακχάρεως:
	I. Ὀρρός γάλακτος
	II. Γάλα καί κρέμα γάλακτος (ἀνθόγαλα), εἰς κόνιν ἤ κόκκους:
	α) Εἰς ἀμέσους συσκευασίας καθαροῦ περιεχομένου κατωτέρου ἤ ἴσου τῶν 2,5 χγρ. καί περιεκτικότητος κατά βάρος εἰς λιπαράς οὐσίας:
	1. Κατωτέρας ἤ ἴσης τοῦ 1,5%
	2. Ἀνωτέρας τοῦ 1,5% καί κατωτέρας ἤ ἴσης τοῦ 27%
	3. Ἀνωτέρας τοῦ 27% καί κατωτέρας ἤ ἴσης τοῦ 29%
	4. Ἀνωτέρας τοῦ 29%
	β) Ἕτερα, περιεκτικότητος κατά βάρος εἰς λιπαράς οὐσίας:
	1. Κατωτέρας ἤ ἴσης τοῦ 1,5%
	2. Ἀνωτέρας τοῦ 1,5% καί κατωτέρας ἤ ἴσης τοῦ 27%
	3. Ἀνωτέρας τοῦ 27% καί κατωτέρας ἤ ἴσης τοῦ 29%
	4. Ἀνωτέρας τοῦ 29%
	III. Γάλα καί κρέμα γάλακτος (ἀνθόγαλα), ἕτερα τῶν εἰς κόκκους ἤ κόνιν:
	α) Εἰς ἀμέσους συσκευασίας καθαροῦ περιεχομένου κατωτέρου ἤ ἴσου τῶν 2,5 χγρ. καί περιεκτικότητος κατά βάρος εἰς λιπαράς οὐσίας κατωτέρας ἤ ἴσης τοῦ 11%:
	1. Περιεκτικότητος κατά βάρος εἰς λιπαράς οὐσίας κατωτέρας ἤ ἴσης τοῦ 8,9%

Δασμολογική κλάσις	Περιγραφή ἐμπορευμάτων
04.02 *(συνεχ.)*	2. Λοιπά
	β) Ἕτερα, περιεκτικότητος κατά βάρος εἰς λιπαράς οὐσίας:
	1. Κατωτέρας ἤ ἴσης τοῦ 45%
	2. Ἀνωτέρας τοῦ 45%
	Β. Μετά προσθήκης σακχάρεως:
	Ι. Γάλα καί κρέμα γάλακτος, εἰς κόνιν ἤ κόκκους
	α) Γάλατα εἰδικά, ἀποκαλούμενα «διά βρέφη»(1) εἰς δοχεῖα ἑρμητικῶς κεκλεισμένα καθαροῦ περιεχομένου 500 γραμμ. ἤ ὀλιγώτερον καί περιεκτικότητος κατά βάρος εἰς λιπαράς οὐσίας ἀνωτέρας τοῦ 10% καί κατωτέρας ἤ ἴσης τοῦ 27%(2)
	β) Ἕτερα:
	1. Εἰς ἀμέσους συσκευασίας καθαροῦ περιεχομένου κατωτέρου ἤ ἴσου τῶν 2,5 χγρ. καί περιεκτικότητος κατά βάρος εἰς λιπαράς οὐσίας:
	αα) Κατωτέρας ἤ ἴσης τοῦ 27%(3)
	ββ) Ἀνωτέρας τοῦ 1,5% καί κατωτέρας ἤ ἴσης τοῦ 27%(3)
	γγ) Κατωτέρας τοῦ 27%(3)
	2. Μή κατονομαζόμενα, περιεκτικότητος κατά βάρος εἰς λιπαράς οὐσίας:
	αα) Κατωτέρας ἤ ἴσης τοῦ 1,5%(3)
	ββ) Ἀνωτέρας τοῦ 1,5% καί κατωτέρας ἤ ἴσης τοῦ 27%(3)
	γγ) Ἀνωτέρας τοῦ 27%(3)
	ΙΙ. Γάλα καί κρέμα γάλακτος (ἀνθόγαλα), ἕτερα τῶν εἰς κόνιν ἤ κόκκους:
	α) Εἰς ἀμέσους συσκευασίας καθαροῦ περιεχομένου κατωτέρου ἤ ἴσου τῶν 2,5 χγρ. καί περιεκτικότητος κατά βάρος εἰς λιπαράς οὐσίας κατωτέρας ἤ ἴσης τοῦ 9,5%
	β) Ἕτερα, περιεκτικότητος κατά βάρος εἰς λιπαράς οὐσίας:
	1. Κατωτέρας ἤ ἴσης τοῦ 45%(3)
	2. Ἀνωτέρας τοῦ 45%(3)
04.03	Βούτυρον:
	Α. Περιεκτικότητος κατά βάρος εἰς λιπαράς οὐσίας κατωτέρας ἤ ἴσης τοῦ 85%
	Β. Ἕτερον
04.04	Τυροί καί πεπηγμένον διά τυρόν γάλα:
	Α. Emmental, gruyère, sbrinz, bergkäse καί appenzell, ἕτεροι τῶν τετριμμένων εἰς κόνιν:
	Ι. Ἐλαχίστης περιεκτικότητος εἰς λιπαράς οὐσίας 45% κατά βάρος ἐπί ξηρᾶς ὕλης, ὡριμάνσεως τουλάχιστον τριῶν μηνῶν(2):
	α) Εἰς τυποποιημένα κεφάλια τυρῶν (μυλόπετρες)(4) καί ἀξίας «ἐλεύθερον εἰς τά σύνορα»(5), ἀνά 100 χγρ. καθαροῦ βάρους:
	1. Ἴσης ἤ ἀνωτέρας τῶν 272,74 ENM καί κατωτέρας τῶν 296,92 ENM
	2. Ἴσης ἤ ἀνωτέρας τῶν 296,92 ENM
	β) Εἰς τεμάχια συνεσκευασμένα ἐν κενῷ ἤ ἐν ἀδρανεῖ ἀερίων:
	1. Φέροντα τήν κρούσταν ἐπί τῆς μιᾶς τουλάχιστον πλευρᾶς, καθαροῦ βάρους:
	αα) Ἴσου ἤ ἀνωτέρου τοῦ 1 χγρ. καί κατωτέρου τῶν 5 χγρ. καί ἀξίας «ἐλεύθερον εἰς τά σύνορα»(5) ἴσης ἤ ἀνωτέρας τῶν 296,92 ENM καί κατωτέρας τῶν 330,77 ENM ἀνά 100 χγρ. καθαροῦ βάρους

Δασμολογική κλάσις	Περιγραφή ἐμπορευμάτων
04.04 *(συνεχ.)*	ββ) Ἴσου ἤ ἀνωτέρου τῶν 450 γραμμ. καί ἀξίας «ἐλεύθερον εἰς τά σύνορα»(5) ἴσης ἤ ἀνωτέρας τῶν 330,77 ΕΝΜ ἀνά 100 χγρ. καθαροῦ βάρους
	2. Ἕτερα, καθαροῦ βάρους ἴσου ἤ ἀνωτέρου τῶν 75 γραμμ. καί κατωτέρου ἤ ἴσου τῶν 250 γραμμ. καί ἀξίας «ἐλεύθερον εἰς τά σύνορα»(5) ἴσης ἤ ἀνωτέρας τῶν 354,95 ΕΝΜ ἀνά 100 χγρ. καθαροῦ βάρους
	II. Ἕτερα
	Β. Τυροί τύπου Glaris μετά χορταρικῶν (ἀποκαλούμενος schabziger) παρασκευασμένοι μέ βάσιν τό ἀποκορυφωμένον γάλα καί μετά προσθήκης λεπτῶς ἠλεσμένων χορταρικῶν(2)
	Γ. Τυροί φέροντες ἐν τῇ μάζῃ πράσινα στίγματα, ἕτεροι τῶν τετριμμένων εἰς κόνιν
	Δ. Τυροί τετυγμένοι, ἕτεροι τῶν τετριμμένων ἤ εἰς κόνιν:
	I. Κατά τήν παρασκευήν τῶν ὁποίων δέν ἔχουν χρησιμοποιηθῆ ἕτεροι τυροί, πλήν τῶν τύπου emmental, gruyère και appenzell καί, ἐνδεχομένως, ἔχει προστεθῆ τυρός τύπου glaurus μετά χορταρικῶν (ἀποκαλούμενος schabziger), συνεσκευασμένοι διά τήν λιανικήν πώλησιν(7) ἀξίας «ἐλεύθερον εἰς τά σύνορα»(5) ἴσης ἤ ἀνωτέρας τῶν 181.34 ΕΝΜ ἀνά 100 χγρ. καθαροῦ βάρους καί περιεκτικότητος εἰς λιπαράς οὐσίας κατά βάρος ἐπί ξηρᾶς ὕλης κατωτέρας ἤ ἴσης τοῦ 56%(2)
	II. Ἕτεροι, περιεκτικότητος κατά βάρος εἰς λιπαράς οὐσίας:
	α) Κατωτέρας ἤ ἴσης τοῦ 36% καί περιεκτικότητος εἰς λιπαράς οὐσίας κατά βάρος ἐπί ξηρᾶς ὕλης:
	1. Κατωτέρας ἤ ἴσης τοῦ 48%
	2. Ἀνωτέρας τοῦ 48%
	β) Ἀνωτέρας τοῦ 36%
	Ε. Λοιποί:
	I. Ἕτεροι τῶν τετριμμένων ἤ εἰς κόνιν, περιεκτικότητος κατά βάρος εἰς λιπαράς οὐσίας κατωτέρας ἤ ἴσης τοῦ 40% καί περιεκτικότητος κατά βάρος εἰς ὕδωρ ἐπί τῆς ἄνευ λίπους ὕλης:
	α) Κατωτέρας ἤ ἴσης τοῦ 47%
	β) Ἀνωτέρας τοῦ 47% καί κατωτέρας ἤ ἴσης τοῦ 72%:
	1. Τύπου cheddar:
	αα) Τύπου cheddar ἐκ μή παστεριωμένου γάλακτος, ἐλαχίστης περιεκτικότητος εἰς λιπαράς οὐσίας κατά βάρος ἐπί ξηρᾶς ὕλης 50%, ὡριμάνσεως τουλάχιστον ἐννέα μηνῶν(2):
	11) Εἰς τυποποιημένας ὁλοκλήρους μορφάς(4) καί ἀξίας «ἐλεύθερον εἰς τά σύνορα»(5) ἴσης ἤ ἀνωτέρας τῶν 205,52 ΕΝΜ ἀνά 100 χγρ. καθαροῦ βάρους(8)
	22) Ἕτεροι, καθαροῦ βάρους:
	ααα) Ἴσου ἤ ἀνωτέρου τῶν 500 γρ. καί ἀξίας «ἐλεύθερον εἰς τά σύνορα»(5) ἴσης ἤ ἀνωτέρας τῶν 223,6 ΕΝΜ ἀνά 100 χγρ. καθαροῦ βάρους(8)
	βββ) Κατωτέρου τῶν 500 γρ(6) καί ἀξίας «ἐλεύθερον εἰς τά σύνορα»(5) ἴσης ἤ ἀνωτέρας τῶν 235,75 ΕΝΜ ἀνά 100 χγρ. καθαροῦ βάρους(8)
	ββ) Τύπου cheddar εἰς τυποποιημένας ὁλοκλήρους μορφάς(4), ἐλαχίστης περιεκτικότητος εἰς λιπαράς οὐσίας κατά βάρος ἐπί ξηρᾶς ὕλης 50%, ὡριμάνσεως τουλάχιστον τριῶν μηνῶν καί ἀξίας «ἐλεύθερον εἰς τά σύνορα»(5) ἴσης ἤ ἀνωτέρας τῶν 199,48 ΕΝΜ ἀνά 100 χγρ. καθαροῦ βάρους(2)(8)

Δασμολογική κλάσις	Περιγραφή ἐμπορευμάτων
04.04 *(συνεχ.)*	γγ) Τύπου cheddar προοριζόμενοι διά μεταποίησιν(9), ἀξίας «ἐλεύθερον εἰς τά σύνορα» (5) ἴσης ἤ ἀνωτέρας τῶν 175,30 ENM ἀνά 100 χγρ. καθαροῦ βάρους(2)(8)
	δδ) Ἕτεροι
	2. Τῶν τύπων tilsit καί butterkäse, περιεκτικότητος εἰς λιπαράς οὐσίας κατά βάρος ἐπί ξηρᾶς ὕλης(2):
	αα) Κατωτέρας ἤ ἴσης τοῦ 48%
	ββ) Ἀνωτέρας τοῦ 48%
	3. Τύπου κασκοβάλι (κασσέρι)(2)
	4. Τυροί ἐκ γάλακτος προβάτου ἤ βουβάλου, εἰς δοχεῖα περιέχοντα ἅλμην ἤ εἰς ἀσκούς ἐκ δέρματος προβάτου ἤ αἰγός(2)
	5. Ἕτεροι:
	αα) Προοριζόμενοι διά μεταποίησιν(9), ἀξίας «ἐλεύθερον εἰς τά σύνορα»(5) ἴσης ἤ ἀνωτέρας τῶν 175,30 ENM ἀνά 100 χγρ. καθαροῦ βάρους (2)(8)
	ββ) Μή κατονομαζόμενοι
	γ) Ἀνωτέρας τοῦ 72%:
	1. Παρουσιαζόμενοι εἰς ἀμέσους συσκευασίας καθαροῦ περιεχομένου κατωτέρου ἤ ἴσου τῶν 500 γρ.
	2. Ἕτεροι
	II. Μή κατονομαζόμενοι:
	α) Τετριμμένοι ἤ εἰς κόνιν
	β) Ἕτεροι
17.02	Ἕτερα σάκχαρα εἰς στερεάν κατάστασιν. Σιρόπια σακχάρεων ἄνευ προσθήκης ἀρωματικῶν οὐσιῶν. Ὑποκατάστατα τοῦ μέλιτος, ἔστω καί μεμιγμένα μετά φυσικοῦ μέλιτος. Σάκχαρα καί μελάσσαι, κεκαυμένα:
	A. Γαλακτοσάκχαρον καί σιρόπιον γαλακτοσακχάρου:
	II. Ἕτερα (τῶν περιεχόντων καθαρόν προϊόν κατά βάρος 99% ἤ περισσότερον ἐπί ξηρᾶς ὕλης)
21.07	Z. Σιρόπια σακχάρων, ἀρωματισμένων ἤ μετά προσθήκης χρωστικῶν οὐσιῶν:
	I. Γαλακτοσακχάρου
23.07	Παρασκευάσματα κτηνοτροφικά μέ προσθήκην μελάσσης ἤ σακχάρων. Ἕτερα παρασκευάσματα τοῦ εἴδους τῶν χρησιμοποιουμένων πρός διατροφήν τῶν ζώων:
	B. Ἕτερα, περιέχοντα, μεμονωμένως ἤ ἀθροιστικῶς, ἔστω καί μεμιγμένα μεθ' ἑτέρων προϊόντων, παντοειδῆ ἄμυλα, ἀμυλοσάκχαρον ἤ σιρόπιον ἀμυλοσακχάρου ὑπαγόμενα εἰς τάς διακρίσεις 17.02 B καί 21.07 Z II, καί προϊόντα γαλακτοκομικά(10):
	I. Περιέχοντα παντοειδῆ ἄμυλα ἤ ἀμυλοσάκχαρον ἤ σιρόπιον ἀμυλοσακχάρου:
	α) Μή περιέχοντα παντοειδῆ ἄμυλα ἤ περιέχοντα κατά βάρος τάς ὕλας ταύτας εἰς ποσοστόν κατώτερον ἤ ἴσον τοῦ 10% :
	1. . . . .
	2. . . . .
	3. Περιέχοντα κατά βάρος προϊόντα γαλακτοκομίας εἰς ποσοστόν ἴσον ἤ ἀνώτερον τοῦ 50% καί κατώτερον τοῦ 75%

Δασμολογική κλάσις	Περιγραφή ἐμπορευμάτων
23.07 *(συνεχ.)*	4. Περιέχοντα κατά βάρος προϊόντα γαλακτοκομίας εἰς ποσοστόν ἴσον ἤ ἀνώτερον τοῦ 75%
	β) Περιεκτικότητος κατά βάρος παντοειδῶν ἀμύλων ἀνωτέρας τοῦ 10% καί κατωτέρας ἤ ἴσης τοῦ 30%:
	1. . . . .
	2. . . . .
	3. Περιεκτικότητος κατά βάρος προϊόντα γαλοκτοκομίας εἰς ποσοστόν ἴσον ἤ ἀνώτερον τοῦ 50%
	γ) Περιεκτικότητος κατά βάρος παντοειδῶν ἀμύλων ἀνωτέρας τοῦ 30%:
	1. . . . .
	2. . . . .
	3. Περιεκτικότητος κατά βάρος προϊόντα γαλακτοκομίας εἰς ποσοστόν ἴσον ἤ ἀνώτερον τοῦ 50%
	II. Μή περιέχοντα παντοειδῆ ἄμυλα, οὔτε ἀμυλοσάκχαρον ἤ σιρόπιον ἀμυλοσακχάρου καί περιέχοντα προϊόντα γαλακτοκομίας

(1) Διά τήν ἐφαρμογήν τῆς διακρίσεως ταύτης, θεωροῦνται ὡς γάλατα εἰδικά ἀποκαλούμενα «διά βρέφη» τά προϊόντα τά ἀπηλλαγμένα παθογόνων καί τοξικογόνων μικροοργανισμῶν καί περιέχοντα ὀλιγώτερον τῶν 10 000 ἀναζωογονουμένων ἀεροβίων βακτηριδίων καί ὀλιγώτερον τῶν 2 κολοβακτηριδίων κατά γραμμάριον.

(2) Ἡ ὑπαγωγή εἰς τήν διάκρισιν ταύτην ἐξαρτᾶται ἐκ τῶν ὅρων τῶν καθοριζομένων παρά τῶν ἁρμοδίων ἀρχῶν.

(3) Διά τόν ὑπολογισμόν τῆς περιεκτικότητος εἰς λιπαράς οὐσίας, δέν λαμβάνεται ὑπόψη τό βάρος τῆς προστεθείσης σακχάρεως.

(4) α) Ὅσον ἀφορᾶ εἰς τούς τυρούς τύπου emmental, gruyère, sbrinz, berkäse καί appenzell, θεωροῦνται ὡς τυποποιημένα «κεφάλια τυρῶν- μυλόπετρες» τά «κεφάλια τυρῶν» τά ἔχοντα τά κάτωθι καθαρά βάρη:

— emmental: ἀπό 60 ἕως 130 χιλιογράμμων συμπεριλαμβανομένων,

— gruyère καί sbrinz: ἀπό 20 ἕως 45 χιλιογράμμων συμπεριλαμβανομένων,

— berkäse: ἀπό 20 ἕως 60 χιλιογράμμων συμπεριλαμβανομένων,

— appenzell: ἀπό 6 ἕως 8 χιλιογράμμων συμπεριλαμβανομένων·

β) ὅσον ἀφορᾶ εἰς τόν τυρόν τύπου cheddar, θεωροῦνται ὡς τυποποιημένοι τυροί «πλήρους σχήματος»:

— τά «κεφάλια τυρῶν» τά ἔχοντα καθαρόν βάρος ἀπό 33 ἕως 44 χλγ. συμπεριλαμβανομένων,

— τά τεμάχια μορφῆς κύβου τά ἔχοντα καθαρόν βάρος ἴσον ἤ ἀνώτερον τῶν 10 χλγ.

(5) Θεωρεῖται ὡς ἀξίας «ἐλεύθερον εἰς τά σύνορα» ἡ τιμή «ἐλεύθερον εἰς τά σύνορα» τῆς χώρας ἐξαγωγῆς ἤ ἡ τιμή fob τῆς χώρας ἐξαγωγῆς, τῶν τιμῶν αὐτῶν προσαυξανομένων δ' ἑνός κατ' ἀποκοπήν καθοριζομένου ποσοῦ τό ὁποῖον ἀνστιστοιχεῖ εἰς τά ἔξοδα παραδόσεως μέχρι τοῦ τελωνειακοῦ ἐδάφους τῆς Κοινότητος.

(6) Ὑπάγονται εἰς τήν διάκρισιν ταύτην μόνον τά ἐν αὐτῇ ἀναφερόμενα προϊόντα, τῶν ὁποίων ἡ συσκευασία φέρει τουλάχιστον τάς κάτωθι ἐνδείξεις:

— τήν κατονομασίαν τοῦ τυροῦ,

— τήν περιεκτικότητα εἰς λιπαράς οὐσίας κατά βάρος ἐπί ξηρᾶς ὕλης,

— τόν ὑπεύθυνον συσκευασίας,

— τήν χώραν καταγωγῆς τοῦ τυροῦ.

(7) Διά τήν ἐφαρμογήν τῆς διακρίσεως ταύτης, θεωροῦνται ὡς τυροί συσκευασμένοι διά τήν λιανικήν πώλησιν, οἱ τυροί οἱ παρουσιαζόμενοι εἰς ἀμέσους συσκευασίας καθαροῦ βάρους κατωτέρου ἤ ἴσου τοῦ 1 χιλιογράμμου, περιεχούσας μερίδα ἤ φέτας βάρους καθαροῦ ἑκάστης μή ὑπερβαινούσης τά 100 γραμμάρια.

(8) Τά ὅρια τῆς ἀξίας προσαρμόζονται αὐτομάτως, λαμβανομένων ὑπόψη τῶν μεταβολῶν τῶν ἐπερχομένων ἐπί τῶν παραγόντων οἱ ὁποῖοι προσδιορίζουν τήν διαμόρφωσιν τῆς τιμῆς τοῦ τυροῦ cheddar εἰς τήν Κοινότητα. Ἡ προσαρμογή αὐτή πραγματοποιεῖται βάσει αὐξήσεως ἤ μειώσεως ἴσης πρός τήν τιμήν κατωφλίου τοῦ τυροῦ cheddar ἐντός τῆς Κοινότητος ἀνά 100 χιλιόγραμμα καθαροῦ βάρους.

(9) Οἱ ἔλεγχοι τῆς χρησιμοποιήσεως πρός τό εἰδικόν τοῦτον σκοπόν πραγματοποιοῦνται δι' ἐφαρμογῆς κοινοτικῶν διατάξεων θεσπιζομένων σχετικῶς.

(10) Ὑπό τήν ἔννοιαν τῆς διακρίσεως ex 23.07 B, ἐννοοῦνται ὡς γαλακτοκομικά προϊόντα τά προϊόντς τά ὑπαγόμενα εἰς τάς κλάσεις 04.01, 04.02, 04.03, 04.04 καί τάς διακρίσεις 17.02 A καί 21.07 ΣΤ I.

Σημείωση:

Ὅσον ἀφορᾶ εἰς τήν κλάσιν 04.04, ἡ ἐφαρμοστέα τιμή συναλλάγματος διά τήν μετατροπήν εἰς ἐθνικά νομίσματα τῆς (ECU) εἰς τήν ὁποίαν γίνεται ἀναφορά εἰς τό κείμενον τῶν διακρίσεων τῆς κλάσεως ταύτης, εἶναι κατά παρέκκλισιν τοῦ γενικοῦ κανόνος Γ3 τοῦ περιλαμβανομένου εἰς τό πρῶτον μέρος τοῦ 1ου τίτλου, ἡ ἀντιπροσωπευτική τιμή, ἐφ' ὅσον μία τοιαύτη τιμή καθορίζεται εἰς τά πλαίσια τῆς κοινῆς γεωργικῆς πολιτικῆς.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ III

Τό Κοινό Δασμολόγιο τροποποιεῖται ὡς ἑξῆς:

1. Ἡ συμπληρωματική σημείωσις 4 εἰς τό κεφάλαιο 4 ἀντικαθίσταται ἀπό τό ἀκόλουθο κείμενο:

«4. Θεωροῦνται ὡς τυποποιημένα «κεφάλια τυρῶν-μυλόπετρες», κατά τήν ἔννοιαν τῆς διακρίσεως 04.04 A I α), τά «κεφάλια τυρῶν» τά ἔχοντα τά κάτωθι καθαρά βάρη:

— Emmental: ἀπό 60 ἕως 130 χιλιογράμμων συμπεριλαμβανομένων,
— Gruyère καί sbrinz: ἀπό 20 ἕως 45 χιλιογράμμων συμπεριλαμβανομένων,
— Bergkäse: ἀπό 20 ἕως 60 χιλιογράμμων συμπεριλαμβανομένων,
— Appenzell: ἀπό 6 ἕως 8 χιλιογράμμων συμπεριλαμβανομένων.»

2. Ἡ κλάσις 04.04 τροποποιεῖται ὡς ἑξῆς:

Δασμολογική κλάσις	Περιγραφή ἐμπορευμάτων	Δασμοί	
		Αὐτόνομοι % ἤ εἰσφοραί (Ε)	Συμβατικοί %
1	2	3	4
04.04	Τυροί καί πεπηγμένον διά τυρόν γάλα (α):		
	A. Emmental, gruyére, sbrinz, bergkäse καί appenzell, ἕτεροι τῶν τετριμμένων ἤ εἰς κόνιν:		
	I. Ἐλαχίστης περιεκτικότητος εἰς λιπαράς οὐσίας 45% κατά βάρος ἐπί ξηρᾶς ὕλης, ὡριμάνσεως τουλάχιστον τριῶν μηνῶν (β):		
	α) Εἰς τυποποιημένα κεφάλια τυρῶν (μυλόπετρες) καί ἀξίας «ἐλεύθερον εἰς τά σύνορα» ἀνά 100 χγρ. καθαροῦ βάρους:		
	1. Ἴσης ἤ ἀνωτέρας τῶν 272,74 ENM καί κατωτέρας τῶν 296,92 ENM	23 (Ε)	(γ)
	2. Ἴσης ἤ ἀνωτέρας τῶν 296,92 ENM	23 (Ε)	(γ)
	β) Εἰς τεμάχια συνεσκευασμένα ἐν κενῷ ἤ ἐν ἀδρανεῖ ἀερίῳ:		
	1. Φέροντα τήν κρούσταν ἐπί τῆς μιᾶς τουλάχιστον πλευρᾶς καθαροῦ βάρους:		
	αα) Ἴσου ἤ ἀνωτέρου τοῦ 1 χγρ. καί κατωτέρου τῶν 5 χγρ. καί ἀξίας «ἐλεύθερον εἰς τά σύνορα» ἴσης ἤ ἀνωτέρας τῶν 296,92 ENM καί κατωτέρας τῶν 330,77 ENM ἀνά 100 χγρ. καθαροῦ βάρους	23 (Ε)	(γ)
	ββ) Ἴσου ἤ ἀνωτέρου τῶν 450 γραμμ. καί ἀξίας «ἐλεύθερον εἰς τά σύνορα» ἴσης ἤ ἀνωτέρας τῶν 330,77 ENM ἀνά 100 χγρ. καθαροῦ βάρους	23 (Ε)	(γ)
	2. Ἕτερα, καθαροῦ βάρους ἴσου ἤ ἀνωτέρου τῶν 75 γραμμαρ. καί κατωτέρου ἤ ἴσου τῶν 250 γραμμαρ. καί ἀξίας «ἐλεύθερον εἰς τά σύνορα» ἴσης ἤ ἀνωτέρας τῶν 354,95 ENM ἀνά 100 χγρ. καθαροῦ βάρους	23 (Ε)	(γ)
	II. Ἕτερα	23 (Ε)	—
	B. Τυροί τύπου Glaurus μετά χορταρικῶν (ἀποκαλούμενος Schabziger) παρασκευασμένοι μέ βάσιν τό ἀποκαρυφωμένον γάλα καί μετά προσθήκης λεπτῶς ἠλεσμένων χορταρικῶν (β)	23 (Ε)	12

α) Ἡ ἐφαρμοστέα τιμή συναλλάγματος διά τήν μετατροπήν εἰς ἐθνικά νομίσματα τῆς ENM (ECU) εἰς τήν ὁποίαν γίνεται ἀναφορά εἰς τό κείμενον τῶν διακρίσεων τῆς κλάσεως ταύτης, εἶναι κατά παρέκκλιση τοῦ γενικοῦ κανόνος Γ 3 τοῦ περιλαμβανομένου εἰς τό πρῶτον μέρος τοῦ 1ου τίτλου, ἡ ἀντιπροσωπευτική τιμή, ἐφ' ὅσον μία τοιαύτη τιμή καθορίζεται εἰς τά πλαίσια τῆς κοινῆς γεωργικῆς πολιτικῆς.

β) Ἡ ὑπαγωγή εἰς τήν διάκρισιν ταύτην ἐξαρτᾶται ἐκ τῶν ὅρων τῶν καθοριζομένων παρά τῶν ἁρμοδίων ἀρχῶν.

γ) Βλέπε Παράρτημα.

Δασμολογική κλάσις	Περιγραφή ἐμπορευμάτων	Δασμοί	
		Αὐτόνομοι % ἢ εἰσφοραί (Ε)	Συμβατικοί %
1	2	3	4
04.04 *(συνεχ.)*	Γ. Τυροί φέροντες ἐν τῇ μάζῃ πράσινα στίγματα, ἕτεροι τῶν τετριμμένων εἰς κόνιν	23 (Ε)	—
	Δ. Τυροί τετυγμένοι, ἕτεροι τῶν τετριμμένων ἢ εἰς κόνιν:		
	I. Κατά τήν παρασκευήν τῶν ὁποίων δέν ἔχουν χρησιμοποιηθῆ ἕτεροι τυροί, πλήν τῶν τύπων emmental, gruyère καί appenzell καί, ἐνδεχομένως, ἔχει προστεθῆ τυρός τύπου glaurus μετά χορταρικῶν (ἀποκαλούμενος schaˀziger), συνεσκευασμένοι διά τήν λιανικήν πώλησιν, ἀξίας «ἐλεύθερον εἰς τά σύνορα» ἴσης ἢ ἀνωτέρας τῶν 181.34 ENM ἀνά 100 χγρ. καθαροῦ βάρους καί περιεκτικότητος εἰς λιπαράς οὐσίας κατά βάρος ἐπί ξηρᾶς ὕλης κατωτέρας ἢ ἴσης τοῦ 56% (α)	23 (Ε)	—
	II. Ἕτεροι, περιεκτικότητος κατά βάρος εἰς λιπαράς οὐσίας:		
	α) Κατωτέρας ἢ ἴσης τοῦ 36% καί περιεκτικότητος εἰς λιπαράς οὐσίας κατά βάρος ἐπί ξηρᾶς ὕλης:		
	1. Κατωτέρας ἢ ἴσης τοῦ 48%	23 (Ε)	—
	2. Ἀνωτέρας τοῦ 48%	23 (Ε)	—
	β) Ἀνωτέρας τοῦ 36%	23 (Ε)	—
	Ε. Λοιποί:		
	I. Ἕτεροι τῶν τετριμμένων εἰς κόνιν, περιεκτικότητος κατά βάρος εἰς λιπαράς οὐσίας κατωτέρας ἢ ἴσης τοῦ 40% καί περιεκτικότητος κατά βάρος εἰς ὕδωρ ἐπί τῆς ἄνευ λίπους ὕλης:		
	α) Κατωτέρας ἢ ἴσης τοῦ 47%	23 (Ε)	—
	β) Ἀνωτέρας τοῦ 47% καί κατωτέρας ἢ ἴσης τοῦ 72%:		
	1. Τύπου cheddar	23 (Ε)	(β) (γ)
	2. Τῶν τύπων tilsit καί butterkäse, περιεκτικότητος εἰς λιπαράς οὐσίας κατά βάρος ἐπί ξηρᾶς ὕλης (α):		
	αα) Κατωτέρας ἢ ἴσης τοῦ 46%	23 (Ε)	—
	ββ) Ἀνωτέρας τοῦ 48%	23 (Ε)	—
	3. Τύπου κασκοβόλι (κασσέρι) (α)	23 (Ε)	—
	4. Τυροί ἐκ γάλακτος προβάτου, εἰς δοχεῖα περιέχοντα ἅλμην ἢ εἰς ἀσκούς ἐκ δέρματος προβάτου ἢ αἰγός (α)	23 (Ε)	—
	5. Λοιποί	23 (Ε)	(γ)

α) Ἡ ὑπαγωγή εἰς τήν διάκρισιν ταύτην ἐξαρτᾶται ἐκ τῶν ὅρων τῶν καθοριζομένων παρά τῶν ἁρμοδίων ἀρχῶν.

β) Ἐντός τοῦ ὁρίου ἐτησίας δασμολογικῆς ποσοστώσεως 9 000 τόννων παρεχομένης παρά τῶν ἁρμοδίων ἀρχῶν ἐφαρμόζεται δασμός 12,09 ENM ἀνά 100 χιλιόγραμμα καθαροῦ βάρους, ἐπί τοῦ τυροῦ cheddar εἰς ὁλοκλήρους τυποποιημένας μορφάς ἐλαχίστης περιεκτικότητος εἰς λιπαράς οὐσίας 50% κατά βάρος ἐπί ξηρᾶς ὕλης, ὡριμάνσεως τουλάχιστον τριῶν μηνῶν καί ἀξίας «ἐλεύθερον εἰς τά σύνορα» ἴσης ἢ ἀνωτέρας τῶν 199,48 ENM ἀνά 100 χιλιόγραμμα καθαροῦ βάρους. Θεωροῦνται ὡς ὁλόκληροι τυποποιημέναι μορφαί, ὑπό τήν ἔννοιαν ταύτην:

1. Αἱ μυλόπετραι αἱ ἔχουσαι καθαρόν βάρος ἀπό 33 χιλιόγραμμα ἕως 44 χιλιόγραμμα συμπεριλαμβανομένων.

2. Τά τεμάχια μορφῆς κύβου τά ἔχοντα βάρος καθαρόν ἢ ἴσον ἢ ἀνώτερον τῶν 10 χιλιογράμμων.

Τά ὅρια τῆς ἀξίας προσαρμόζονται αὐτομάτως, λαμβανομένων ὑπόψη τῶν μεταβολῶν τῶν ἐπερχομένων ἐπί τῶν παραγόντων οἱ ὁποῖοι προσδιορίζουν τήν διαμόρφωσιν τῆς τιμῆς τοῦ τυροῦ cheddar εἰς τήν Κοινότητα. Ἡ προσαρμογή αὐτή πραγματοποιεῖται βάσει αὐξήσεως ἢ μειώσεως ἴσης πρός τήν τιμή κατωφλίου τοῦ τυροῦ cheddar ἐντός τῆς Κοινότητος.

Ἐπί πλέον, ἡ ὑπαγωγή εἰς τό εὐεργέτημα τῆς παρούσης ποσοστώσεως ἐξαρτᾶται ἐκ τῶν ὅρων τῶν καθοριζομένων παρά τῶν ἁρμοδίων ἀρχῶν.

γ) Ἐντός τοῦ ὁρίου ἐτησίας δασμολογικῆς ποσοστώσεως 3 500 τόννων παρεχομένης παρά τῶν ἁρμοδίων ἀρχῶν, ἐφαρμόζεται δασμός 12.09 ENM ἀνά 100 χιλιόγραμμα καθαροῦ βάρους ἐπί τοῦ τυροῦ cheddar τῆς διακρίσεως ex 04.04 E I β) 1 καί τῶν λοιπῶν τυρῶν τῆς διακρίσεως ex 04.04 E I β) 5, ἀξίας «ἐλεύθερον εἰς τά σύνορα» ἴσης ἢ ἀνωτέρας τῶν 175,30 ENM ἀνά 100 χιλιόγραμμα καθαροῦ βάρους, οἱ ὁποῖοι προορίζονται διά μεταποίησιν. Τά ὅρια τῆς ἀξίας προσαρμόζονται αὐτομάτως, λαμβανομένων ὑπόψη τῶν μεταβολῶν τῶν ἐπερχομένων ἐπί τῶν παραγόντων οἱ ὁποῖοι προσδιορίζουν τήν διαμόρφωσιν τῆς τιμῆς τοῦ τυροῦ cheddar εἰς τήν Κοινότητα.

Ἡ προσαρμογή αὕτη πραγματοποιεῖται βάσει αὐξήσεως ἢ μειώσεως ἴσης πρός τήν τιμήν κατωφλίου τοῦ τυροῦ cheddar ἐντός τῆς Κοινότητος.

Ἐπί πλέον ἡ ὑπαγωγή εἰς τό εὐεργέτημα τῆς ποσοστώσεως ταύτης καί οἱ ἔλεγχοι χρησιμοποιήσεως πρός τόν εἰδικό τοῦτο σκοπό ἐξαρτῶνται ἐκ τῶν ὅρων τῶν καθοριζομένων παρά τῶν ἁρμοδίων ἀρχῶν.

Δασμολογική κλάσις	Περιγραφή ἐμπορευμάτων	Δασμοί	
		Αὐτόνομοι % ἢ εἰσφοραί (Ε)	Συμβατικοί %
1	2	3	4
04.04 *(συνεχ.)*	γ) Ἀνωτέρας τοῦ 72%:		
	1. Παρουσιαζόμενοι εἰς ἀμέσους συσκευασίας καθαροῦ περιεχομένου κατωτέρου ἢ ἴσου τῶν 500 γραμμ.	23 (Ε)	—
	2. Ἕτεροι	23 (Ε)	—
	II. Μή κατονομαζόμενοι:		
	α) Τετριμμένοι ἢ εἰς κόνιν	23 (Ε)	—
	β) Ἕτεροι	23 (Ε)	—